



OLOA *News*

OUR LADY OF THE AMERICAS CHURCH

Fifth Sunday
Of Lent
March 18, 2018



www.facebook.com/OurLadyOfTheAmericas

WWW.OLOADSM.COM

515-266-6695

BULLETIN@OLOADSM.COM



SUNDAY OF LENT

"And when I am lifted up from the earth, I will draw everyone to myself." - Jn 12: 32

Holy Thursday
Jueves Santo
March 29

Foot-Washing Lavado de Pies

6:00 PM



Holy Friday
Viernes Santo
March 30

Station of the Cross Live
Via Crucis Viviente

5:30 PM

Adoration of the Cross
Adoración de la Cruz

6:30 PM



Holy Saturday
Sábado Santo
March 31

Easter Vigil Vigilia Pascual

7:30 PM



OLOA 2018 journey

40 days

WELCOME BIENVENIDOS

OUR LADY OF THE AMERICAS CHURCH

1271 E 9th St. Des Moines, Iowa 50316
Phone (515) 266-6695 Fax(515) 266-9803

Website: oloadsm.com

Office hours for January and February
Monday, Thursday and Friday 9 am to 4 pm
Tuesday and Wednesday 9 am to 5 pm

COMO REGISTRARSE

Si gustaría convertirse en miembro de Our Lady of the Americas, por favor llame a nuestra oficinas para obtener toda la información. Bienvenido.

Bulletin deadline / Anuncios Boletín

Monday/Lunes by noon

bulletin@oloadsm.com

PARISH CONTACTS

FR. FABIAN MONCADA, PASTOR

frfabian2013@gmail.com .ext 201

FR. CARLOS GARCIA, PAROCHIAL VICAR

Carlosraulgs-17@hotmail.com ... ext: 205

Hna María Elenea Román

male_rom@hotmail.com

Deacon / Diácono,

Rev. Mr. Gene Jager

Rev. Mr. Troy Thompson (515) 447-5707

troythompsonsm@gmail.com

Executive Secretary / Secretaria Ejecutiva

Victoria Calderon.....ext: 200

vcalderon@oloadsm.com

Business Manager & Communication

Wilfrido Matamoros

wmatamoros@oloadsm.com

Religious Education Coordinator

Consuelo Salas ext: 204

csalas@oloadsm.com

Assistant Religious Education

Lizeth Contreras..... ext: 206

lcontreras@oloadsm.com

Accountant

David Ortega

dortega@oloadsm.com

HOLY FAMILY SCHOOL

Martin Flaherty, *Principal* (515) 262-8025

WEEKLY EVENTS / EVENTOS

SEMANALES

Monday/Lunes 7:00pm to 9:30pm

Enrichment for Prayer Group / Crecimiento

Tuesday /Martes

RE Classes / Clases de Educacion Religiosa

Ministerio de Mujeres/Catholic Women

Group

Wednesday/Miércoles

RE Classes/ Clases de Educación Religiosa

Friday/Viernes 7:00pm to 9:00pm

Bible Study/ Estudio de Biblia

Sábado/Saturdays 8:00pm

Grupo de Oración

Revise nuestra pagina web o nuestro
Facebook para los horarios de
Misas especiales.

Tu Ofrenda, una Forma dar Gracias
Por las Bendiciones Recibidas
WEEKEND OF MARCH 11

Offertory .\$.5,527

ADA.....\$ 899



LECTURAS - READINGS

Jn 12, 20-33

Entre los que habían llegado a Jerusalén para adorar a Dios en la fiesta de Pascua, había algunos griegos, los cuales se acercaron a Felipe, el de Betsaida de Galilea, y le pidieron: "Señor, quisiéramos ver a Jesús". Felipe fue a decirselo a Andrés; Andrés y Felipe se lo dijeron a Jesús y él les respondió: "Ha llegado la hora de que el Hijo del hombre sea glorificado. Yo les aseguro que si el grano de trigo, sembrado en la tierra, no muere, queda infecundo; pero si muere, producirá mucho fruto. El que se ama a sí mismo, se pierde; el que se aborrece a sí mismo en este mundo, se asegura para la vida eterna.

El que quiera servirme, que me siga, para que donde yo esté, también esté mi servidor. El que me sirve será honrado por mi Padre.

Ahora que tengo miedo, ¿le voy a decir a mi Padre: 'Padre, líbrame de esta hora'? No, pues precisamente para esta hora he venido. Padre, dale gloria a tu nombre". Se oyó entonces una voz que decía: "Lo he glorificado y volveré a glorificarlo"

De entre los que estaban ahí presentes y oyeron aquella voz, unos decían que había sido un trueno; otros, que le había hablado un ángel. Pero Jesús les dijo: "Esa voz no ha venido por mí, sino por ustedes. Está llegando el juicio de este mundo; ya va a ser arrojado el príncipe de este mundo. Cuando yo sea levantado de la tierra, atraeré a todos hacia mí". Dijo esto, indicando de qué manera habría de morir.

Jn: 12: 20-33

Some Greeks who had come to worship at the Passover Feast came to Philip, who was from Bethsaida in Galilee, and asked him, "Sir, we would like to see Jesus." Philip went and told Andrew; then Andrew and Philip went and told Jesus. Jesus answered them, "The hour has come for the Son of Man to be glorified. Amen, amen, I say to you, unless a grain of wheat falls to the ground and dies, it remains just a grain of wheat; but if it dies, it produces much fruit. Whoever loves his life loses it, and whoever hates his life in this world will preserve it for eternal life. Whoever serves me must follow me, and where I am, there also will my servant be. The Father will honor whoever serves me.

"I am troubled now. Yet what should I say? 'Father, save me from this hour'? But it was for this purpose that I came to this hour. Father, glorify your name." Then a voice came from heaven, "I have glorified it and will glorify it again." The crowd there heard it and said it was thunder; but others said, "An angel has spoken to him." Jesus answered and said, "This voice did not come for my sake but for yours. Now is the time of judgment on this world; now the ruler of this world will be driven out. And when I am lifted up from the earth, I will draw everyone to myself." He said this indicating the kind of death he would die.

Las lecturas de la semana del 18 de Marzo de 2018

Lunes: 2 Sm 7, 4-5. 12-14. 16/Sal 89, 2-3. 4-5. 27. 29 [37]/Rom 4, 13. 16-18. 22/Mt 1,16. 18-21. 24 o Lc 2, 41-51

Martes: Nm 21, 4-9/Sal 102, 2-3. 16-18. 19-21 [2]/Jn 8, 21-30

Miércoles: Dn 3, 14-20. 91-92. 95/Dn 3, 52. 53. 54. 55. 56 [52]/Jn 8, 31-42

Jueves: Gn 17, 3-9/Sal 105, 4-5. 6-7. 8-9 [8]/Jn 8, 51-59

Viernes: Jr 20, 10-13/Sal 18, 2-3. 3-4. 5-6. 7 [cfr. 7]/Jn 10, 31-42

Sábado: Ez 37, 21-28/Jr 31, 10. 11-12. 13 [cfr. 10]/Jn 11, 45-56

Domingo siguiente: Mc 11, 1-10 o Jn 12, 12-16/Is 50, 4-7/Sal 22, 8-9. 17-18. 19-20. 23-24 [2]/Flp 2, 6-11/Mc 14, 1-15, 47 o 15, 1-39



Apreciados feligreses la hora se acerca. Los gentiles insistían en ver a Jesús. Es la misma inquietud de los hombres de nuestro tiempo. ¡Jesús no pasa de moda! Hay periodos de la historia particularmente señalados por la sed de descubrimientos; pero también en la vida de cada hombre llega "la hora" de buscar la respuesta definitiva a los interrogantes de la vida. La hora de Jesús está señalada por el dolor como condición de fecundidad. En efecto, unos gentiles se acercan a Felipe para rogarle: "Queremos ver a Jesús". Se nota la urgencia de experimentar un feliz encuentro con el mismo Dios ¿No es éste también el ruego que, con urgencia clamorosa, nos hacen llegar a los creyentes millones de hombres de nuestra época? "El Evangelio todavía tiene algo que decir a la humanidad!", Jesús sigue interesando vivamente a los hombres que, aun sin saberlo, están clamando por El y por su Evangelio. Él ya lo había profetizado: "Atraeré a todos hacia mí". La vida de Jesús sigue atrayéndonos, porque es una vida totalmente entregada al Padre y a los hermanos. ¿Quién es capaz de amar y de entregarse de este modo, hasta este extremo? ¿Seremos capaces de seguirle en la entrega de toda nuestra vida? ¿Qué profundas son sus palabras: "El que se ama a sí mismo se pierde, y el que se aborrece a sí mismo en este mundo se guardará para la vida eterna"! ¿Sabremos captar todo el dinamismo de amor que pueden y que deben engendrar en nosotros estas palabras? Acaso no "Quisiéramos ver a Jesús" Es la exigencia más urgente del mundo de hoy. Nos toca a nosotros los "buscadores de Dios", satisfacer esta pretensión legítima. Deberíamos estar preparados para implicar a los otros en esta aventura fascinante. Es "nuestra hora" cuando descubrimos a Jesús y por él ponemos un "orden nuevo" en nuestra vida: el de ser santos, amando a Dios sobre todas las cosas y entregándonos a nuestros hermanos para que ellos también lo sean. Tenemos que sentir ansiosamente el deseo de Dios y ser espejo para reflejarlo. "Bienaventurados los limpios de corazón".

"El que quiera servirme, que me siga, para que donde yo esté, también esté mi servidor."

Dear parishioners, the time is approaching. Gentiles insisted on seeing Jesus. It is the same concern of the men of our time. Jesus does not go out of style! There are periods of history particularly marked by the thirst for discoveries; but also in the life of each man comes "the time" to seek the definitive answer to the questions of life. The hour of Jesus is marked by pain as a condition of fertility. In fact, some Gentiles come to Philip to beg him: "We want to see Jesus." The urgency to experience a happy encounter with the same God is noted. Is not this also the prayer that, with clamorous urgency, millions of men of our time are being given to believers? "The Gospel still has something to say to humanity!", Jesus continues to interest men who, even without knowing it, are crying out for him and for his Gospel. He had already prophesied: "I will attract everyone to me." The life of Jesus continues to attract us, because it is a life totally dedicated to the Father and to our brothers and sisters. Who is capable of loving and surrendering in this way, to this extreme? Will we be able to follow him in the delivery of our whole life? How deep are his words: "He who loves himself is lost, and he who hates himself in this world will be saved for eternal life"! Will we know how to capture all the dynamism of love that can and should engender in us these words? Maybe not "We would like to see Jesus" It is the most urgent requirement in the world today. It is up to us the "seekers of God" to satisfy this legitimate claim. We should be prepared to involve others in this fascinating adventure. It is "our time" when we discover Jesus and through him we put a "new order" in our lives: that of being saints, loving God above all things and giving ourselves to our brothers so that they too can be. We have to feel anxiously the desire of God and be a mirror to reflect it. "Blessed are the pure in heart."

"Whoever serves me must follow me, and where I am, there also will my servant be"

WEEKLY MASS SCHEDULE

Monday-Friday/ Lunes -Viernes

5:30pm Español

WEEKEND MASS SCHEDULE

Saturday-Sábado

4:00pm English. 6:30pm Español

Sunday-Domingo

9:30am Bilingual, 12:30pm Español,

6:00pm Español

HOLY HOUR / HORA SANTA

Sunday-Domingo 8:00am

MASS INTENTIONS

INTENCIONES PARA LA MISA

Please request them at the office, thank you.

Por favor solicitarlas en la oficina, gracias.

SACRAMENT OF RECONCILIATION

SACRAMENTO DE LA CONFESION

5:00pm week days / durante la semana.

Citas para confesiones, contactarse a la oficina.

24 HRS PERPETUAL ADORATION

24 HRS ADORACION PERPETUA

First Friday of each month from 5:30 PM

Primer Viernes de cada mes desde las 5:30 PM

SACRAMENT OF BAPTISM

SACRAMENTO DEL BAUTIZO

Clases de preparación 3er Domingo del mes a las 3:00 p.m. Bautizos 1er Sábado del mes.

SACRAMENTO DEL MATRIMONIO

Parroquianos y participantes deben contactarse con la oficina de la parroquia con un mínimo de seis meses de anticipación. Clases de preparación son requeridas.

CLASES DE PLANIFICACION

FAMILIAR

Para mayor informacin pueden contactar a Ana DeLa Cruz al 515-771-9057

COMUNION PARA ENFERMOS

Ministerio de Comunión para Enfermos ofrece el amor, la alegría y la paz que da el Cuerpo de Cristo. Para la comunión para enfermos favor comunicarse con: Freddy 515-943-0198 o Luís 515-330-9472.

PROCLAMADORES DE LA PALABRA

Quiere formar parte de los lectores. Si deseas información comunícate con Mónica Hernandez 515-554-4222 o Luís Vazques al 515-330-9472

Information Desk

Questions about ministries and communities at Our Lady Of The Americas Church? Visit the Parish or contact @ 515-266-6695

OLOA

... *Que está pasando*

DE LA CONFERENCIA DE HOMBRES



Con una importante presencia se realizó la Men's Conference de Iowa. Este año la conferencia hispana contó como conferencista invitado el reconocido predicador católico Natanael Reyes. El evento va creciendo cada año comento el Deacon Tom Bradley, organizador del evento.



CATHOLIC YOUTH CAMP (CYC)

Registration for Catholic Youth Camp 2018 is underway and spots are filling quickly! Catholic Youth Camp is a sleep away summer camp for students entering 3rd grade through high school graduation. Every summer, over 1,400 young people will come to CYC to pray, learn about the Catholic faith, and have fun in the outdoors! CYC has updated many "camp" activities along with constructing a high ropes course and a crate stacker. Both create challenges that campers must work through and are designed to build self-esteem and strengthen team skills. CYC is located just outside Panora IA – about an hour from Des Moines and less than two hours from Council Bluffs. Don't let your kids miss out on this awesome opportunity and register soon! Sponsorships are available. To find out more and to register, visit www.stmcenter.com or call 515-309-1936.

LADIES' MOSAIC LUNCHEON

Iowa Catholic Radio invites all ladies to the next **Ladies' MOSAIC Luncheon** on **Thursday April 12, 11:30AM-1:00PM**, at **St. Augustin Church**. Engage your faith, meet new friends, and learn about services in your community. This luncheon's featured speaker is **Marilyn Lane**, co-founder and co-chair of the Christ Our Life Conference, a pilgrimage co-leader, and a mission volunteer. Lane's "**Power in the Promptings**" presentation will inspire in each of us a deeper desire to make the Holy Spirit our daily companion on the journey through life's joys, trials, and sorrows. Lunch is free but seating is limited, so please sign up early. For more information and to register, go to www.iowacatholicradio.com or call 515-223-1150.

!Muchas Gracias, Padre Carlos!



Luego de haber cumplido su permanencia en nuestra diócesis como Vicario de Nuestra Señora de la Américas, el Padre Carlos Garcia Sáenz regresa a su diócesis en Colombia.

Padre Carlos, quienes hacemos OLOA y de manera muy especial nuestra comunidad parroquial, agradece su ministerio. Lo tendremos siempre presente en nuestras oraciones y guardaremos en nuestro corazón todo lo que hemos compartido con Ud.

El Domingo de Ramos, luego de la misa de 12:30 p.m. tendremos una reunión de despedida para el Padre Carlos en el basement. Toda la comunidad está invitada.



Thank you, Father Carlos!

After having completed his stay in our diocese as Vicar of Our Lady of the Americas, Father Carlos Garcia Sáenz returns to his diocese in Colombia.

Father Carlos, those of us who make OLOA and, in a very special way, our parish community, appreciate your ministry. We will always keep you in our prayers and in our hearts all that we have shared with you.

On Palm Sunday, after the 12:30 p.m. mass we will have a farewell gathering for Father Carlos in the basement hall. The entire community is invited.